

VERORDNUNG (EG) Nr. 1833/2006 DER KOMMISSION**vom 13. Dezember 2006****über das Verzeichnis der Länder und Gebiete für die Statistik des Außenhandels der Gemeinschaft und des Handels zwischen ihren Mitgliedstaaten****(Text von Bedeutung für den EWR)**

DIE KOMMISSION DER EUROPÄISCHEN GEMEINSCHAFTEN —

gestützt auf den Vertrag zur Gründung der Europäischen Gemeinschaft,

gestützt auf die Verordnung (EG) Nr. 1172/95 des Rates vom 22. Mai 1995 über die Statistiken des Warenverkehrs der Gemeinschaft und ihrer Mitgliedstaaten mit Drittländern⁽¹⁾, insbesondere auf Artikel 9,

in Erwägung nachstehender Gründe:

(1) In die Verordnung (EG) Nr. 750/2005 der Kommission vom 18. Mai 2005 über das Verzeichnis der Länder und Gebiete für die Statistik des Außenhandels der Gemeinschaft und des Handels zwischen ihren Mitgliedstaaten⁽²⁾ wurde die ab 1. Juni 2005 gültige Fassung dieses Verzeichnisses aufgenommen.

(2) Für die alphabetische Codierung der Länder und Gebiete ist die geltende ISO-Norm Alpha 2 zugrunde zu legen, soweit sie mit den Anforderungen des Gemeinschaftsrechts und dem statistischen Bedarf der Gemeinschaft vereinbar ist. Mit der Verordnung (EG) Nr. 2286/2003 der Kommission vom 18. Dezember 2003 zur Änderung der Verordnung (EWG) Nr. 2454/93 mit Durchführungsvorschriften zu der Verordnung (EWG) Nr. 2913/92 des Rates zur Festlegung des Zollkodex der Gemeinschaften⁽³⁾ ist ein Übergangszeitraum für die Anpassung der

Informatiksysteme für die Zollabfertigung vorgesehen worden. Dieser Zeitraum ist nunmehr abgelaufen, so dass es nicht mehr erforderlich ist, parallel zu den alphabetischen Codes die numerischen Codes zu verwenden.

(3) Montenegro ist ein unabhängiger Staat geworden.

(4) Daher empfiehlt sich eine Neufassung dieses Verzeichnisses, die diese Neuerungen sowie einige im Zusammenhang mit bestimmten Codes vorgenommene Änderungen berücksichtigt.

(5) Die in dieser Verordnung vorgesehenen Maßnahmen entsprechen der Stellungnahme des Ausschusses für die Statistik des Warenverkehrs mit Drittländern —

HAT FOLGENDE VERORDNUNG ERLASSEN:

Artikel 1

Die ab dem 1. Januar 2007 gültige Fassung des Verzeichnisses der Länder und Gebiete für die Statistik des Außenhandels der Gemeinschaft und des Handels zwischen ihren Mitgliedstaaten befindet sich im Anhang.

Artikel 2

Diese Verordnung tritt am 1. Januar 2007 in Kraft.

Diese Verordnung ist in allen ihren Teilen verbindlich und gilt unmittelbar in jedem Mitgliedstaat.

Brüssel, den 13. Dezember 2006

Für die Kommission

Joaquín ALMUNIA

Mitglied der Kommission

⁽¹⁾ ABl. L 118 vom 25.5.1995, S. 10. Verordnung zuletzt geändert durch die Verordnung (EG) Nr. 1882/2003 des Europäischen Parlaments und des Rates (ABl. L 284 vom 31.10.2003, S. 1).

⁽²⁾ ABl. L 126 vom 19.5.2005, S. 12.

⁽³⁾ ABl. L 343 vom 31.12.2003, S. 1. Verordnung geändert durch die Verordnung (EG) Nr. 215/2006 (ABl. L 38 vom 9.2.2006, S. 11).

ANHANG

VERZEICHNIS DER LÄNDER UND GEBIETE FÜR DIE STATISTIK DES AUSSENHANDELS DER GEMEINSCHAFT UND DES HANDELS ZWISCHEN IHREN MITGLIEDSTAATEN

(ab 1. Januar 2007 gültige Fassung)

Code	Bezeichnung	Beschreibung
AD	Andorra	
AE	Vereinigte Arabische Emirate	Abu Dhabi, Adschman, Schardscha, Dubai, Fudschaira, Umm al Kaimain und Ras al Chaima
AF	Afghanistan	
AG	Antigua und Barbuda	
AI	Anguilla	
AL	Albanien	
AM	Armenien	
AN	Niederländische Antillen	Bonaire, Curaçao, Saba, St. Eustatius und südlicher Teil von St. Martin
AO	Angola	Einschließlich Cabinda
AQ	Antarktis	Gebiete südlich des sechzigsten Breitengrades, ohne Französische Südgebiete (TF), Bouvetinsel (BV), Südgeorgien und die Südlichen Sandwichinseln (GS)
AR	Argentinien	
AS	Amerikanisch-Samoa	
AT	Österreich	
AU	Australien	
AW	Aruba	
AZ	Aserbaidshan	
BA	Bosnien und Herzegowina	
BB	Barbados	
BD	Bangladesch	
BE	Belgien	
BF	Burkina Faso	
BG	Bulgarien	
BH	Bahrain	
BI	Burundi	
BJ	Benin	

Code	Bezeichnung	Beschreibung
BM	Bermuda	
BN	Brunei Darussalam	Gebräuchlicher Name: Brunei
BO	Bolivien	
BR	Brasilien	
BS	Bahamas	
BT	Bhutan	
BV	Bouvetinsel	
BW	Botsuana	
BY	Belarus	Gebräuchlicher Name: Weißrussland
BZ	Belize	
CA	Kanada	
CC	Kokosinseln (Keelinginseln)	
CD	Kongo, demokratische Republik	Ehemals Republik Zaire
CF	Zentralafrikanische Republik	
CG	Kongo	
CH	Schweiz	Einschließlich des deutschen Gebiets Büsingen und der italienischen Gemeinde Campione d'Italia
CI	Côte d'Ivoire	
CK	Cookinseln	
CL	Chile	
CM	Kamerun	
CN	China	
CO	Kolumbien	
CR	Costa Rica	
CU	Kuba	
CV	Kap Verde	
CX	Weihnachtsinsel	
CY	Zypern	
CZ	Tschechische Republik	
DE	Deutschland	Einschließlich Insel Helgoland, ohne das Gebiet Büsingen

Code	Bezeichnung	Beschreibung
DJ	Dschibuti	
DK	Dänemark	
DM	Dominica	
DO	Dominikanische Republik	
DZ	Algerien	
EC	Ecuador	Einschließlich Galapagosinseln
EE	Estland	
EG	Ägypten	
ER	Eritrea	
ES	Spanien	Einschließlich Balearen und Kanarische Inseln, ohne Ceuta und Melilla
ET	Äthiopien	
FI	Finnland	Einschließlich Ålandinseln
FJ	Fidschi	
FK	Falklandinseln (Malwinen)	
FM	Föderierte Staaten von Mikronesien	Chuuk, Kosrae, Pohnpei und Yap
FO	Färöer	
FR	Frankreich	Einschließlich Monaco und französische Überseedepartements (Guadeloupe, Französisch-Guayana, Martinique und Réunion)
GA	Gabun	
GB	Vereinigtes Königreich	Großbritannien, Nordirland, Britische Kanalinseln und Insel Man
GD	Grenada	Einschließlich südliche Grenadinen
GE	Georgien	
GH	Ghana	
GI	Gibraltar	
GL	Grönland	
GM	Gambia	
GN	Guinea	
GQ	Äquatorialguinea	
GR	Griechenland	

Code	Bezeichnung	Beschreibung
GS	Südgeorgien und die Südlichen Sandwichinseln	
GT	Guatemala	
GU	Guam	
GW	Guinea-Bissau	
GY	Guyana	
HK	Hongkong	Sonderverwaltungsregion Hongkong der Volksrepublik China
HM	Heard und McDonaldinseln	
HN	Honduras	Einschließlich Schwaneninseln
HR	Kroatien	
HT	Haiti	
HU	Ungarn	
ID	Indonesien	
IE	Irland	
IL	Israel	
IN	Indien	
IO	Britisches Territorium im Indischen Ozean	Tschagosinseln
IQ	Irak	
IR	Islamische Republik Iran	
IS	Island	
IT	Italien	Einschließlich Livigno, ohne die Gemeinde Campione d'Italia
JM	Jamaika	
JO	Jordanien	
JP	Japan	
KE	Kenia	
KG	Kirgisische Republik	
KH	Kambodscha	
KI	Kiribati	
KM	Komoren	Anjouan, Grande Comore und Mohéli

Code	Bezeichnung	Beschreibung
KN	St. Kitts und Nevis	
KP	Korea, demokratische Volksrepublik	Gebräuchlicher Name: Nordkorea
KR	Republik Korea	Gebräuchlicher Name: Südkorea
KW	Kuwait	
KY	Kaimaninseln	
KZ	Kasachstan	
LA	Laos, demokratische Volksrepublik	Gebräuchlicher Name: Laos
LB	Libanon	
LC	St. Lucia	
LI	Liechtenstein	
LK	Sri Lanka	
LR	Liberia	
LS	Lesotho	
LT	Litauen	
LU	Luxemburg	
LV	Lettland	
LY	Libysch-Arabische Dschamahirija	Gebräuchlicher Name: Libyen
MA	Marokko	
MD	Republik Moldau	Gebräuchlicher Name: Moldau
ME	Montenegro	
MG	Madagaskar	
MH	Marshallinseln	
MK ⁽¹⁾	Ehemalige jugoslawische Republik Mazedonien	
ML	Mali	
MM	Myanmar	Ehemals Birma
MN	Mongolei	
MO	Macau	Sonderverwaltungsregion Macau der Volksrepublik China
MP	Nördliche Marianen	

Code	Bezeichnung	Beschreibung
MR	Mauretanien	
MS	Montserrat	
MT	Malta	Einschließlich Comino und Gozo
MU	Mauritius	Mauritius, Rodrigues, Agalegainseln und Cargados Carajos Shoals (St. Brandoninseln)
MV	Malediven	
MW	Malawi	
MX	Mexiko	
MY	Malaysia	Halbinsel Malaysia und Ostmalaysia (Sarawak, Sabah und Labuan)
MZ	Mosambik	
NA	Namibia	
NC	Neukaledonien	Einschließlich Loyautéinseln (Lifou, Maré und Ouvéa)
NE	Niger	
NF	Norfolkinsel	
NG	Nigeria	
NI	Nicaragua	Einschließlich Maisinseln
NL	Niederlande	
NO	Norwegen	Einschließlich Svalbard und Jan Mayen
NP	Nepal	
NR	Nauru	
NU	Niue	
NZ	Neuseeland	Ohne Ross-Nebengebiet (Antarktis)
OM	Oman	
PA	Panama	Einschließlich ehemalige Panamakanal-Zone
PE	Peru	
PF	Französisch-Polynesien	Marquesasinseln, Gesellschaftsinseln (darunter Tahiti), Tuamotu-, Gambier- und Australinseln einschließlich Clipperton-Insel
PG	Papua-Neuguinea	Ostteil der Insel Neuguinea, Bismarck-Archipel (darunter Neubritannien, Neuirland, Neuhannover und Admiralitätsinseln); nördliche Salomonen (Bougainville und Buka); Trobriand-, Woodlark-, Entrecasteauxinseln und Louisiade-Archipel
PH	Philippinen	
PK	Pakistan	

Code	Bezeichnung	Beschreibung
PL	Polen	
PM	St. Pierre und Miquelon	
PN	Pitcairnseln	Einschließlich Ducie, Henderson und Oeno
PS	Besetzte palästinensische Gebiete	Westjordanland (einschließlich Ost-Jerusalem) und Gazastreifen
PT	Portugal	Einschließlich Azoren und Madeira
PW	Palau	Auch: Belau
PY	Paraguay	
QA	Katar	
RO	Rumänien	
RU	Russische Föderation	
RW	Ruanda	
SA	Saudi-Arabien	
SB	Salomonen	
SC	Seychellen	Inseln Mahé, Praslin, La Digue, Frégate und Silhouette; Amirantesinseln (darunter Des Roches, Alphonse, Plate und Coëtivy); Farquhar-Inseln (darunter Providence); Aldabra und Cosmoledoinseln
SD	Sudan	
SE	Schweden	
SG	Singapur	
SH	St. Helena	Einschließlich Ascension und Tristan da Cunha
SI	Slowenien	
SK	Slowakei	
SL	Sierra Leone	
SM	San Marino	
SN	Senegal	
SO	Somalia	
SR	Suriname	
ST	São Tomé und Príncipe	
SV	El Salvador	
SY	Arabische Republik Syrien	Gebräuchlicher Name: Syrien
SZ	Swasiland	

Code	Bezeichnung	Beschreibung
TC	Turks- und Caicosinseln	
TD	Tschad	
TF	Französische Südgebiete	Kerguelen, Amsterdam, St. Paul, Crozetinseln
TG	Togo	
TH	Thailand	
TJ	Tadschikistan	
TK	Tokelau	
TL	Timor-Leste	
TM	Turkmenistan	
TN	Tunesien	
TO	Tonga	
TR	Türkei	
TT	Trinidad und Tobago	
TV	Tuvalu	
TW	Taiwan	Zollgebiet Kinmen, Matsu, Penghu und Taiwan
TZ	Vereinigte Republik Tansania	Pemba, Sansibar und Tanganjika
UA	Ukraine	
UG	Uganda	
UM	Kleinere amerikanische Überseeinseln	Bakerinsel, Howlandinsel, Jarvisinsel, Johnstoninsel, Kingmanriff, Midway, Navassa, Palmyrainsel und Wake
US	Vereinigte Staaten	Einschließlich Puerto Rico
UY	Uruguay	
UZ	Usbekistan	
VA	Heiliger Stuhl (Vatikanstadt)	
VC	St. Vincent und die Grenadinen	
VE	Venezuela	
VG	Britische Jungferninseln	
VI	Amerikanische Jungferninseln	
VN	Vietnam	
VU	Vanuatu	

Code	Bezeichnung	Beschreibung
WF	Wallis und Futuna	Einschließlich Alofi
WS	Samoa	Ehemals Westsamoa
XC	Ceuta	
XK	Kosovo	Im Sinne der Resolution 1244 des UN-Sicherheitsrates vom 10. Juni 1999
XL	Melilla	Einschließlich Vélez de la Gomera, Alhucemas und Chafarinas
XS	Serbien	
YE	Jemen	Ehemals Nordjemen und Südjemen
YT	Mayotte	Grande-Terre und Pamandzi
ZA	Südafrika	
ZM	Sambia	
ZW	Simbabwe	

VERSCHIEDENES

EU	Europäische Gemeinschaft	Code, der im Rahmen des Warenverkehrs mit Drittländern der Angabe des Warenursprungs nach den in den einschlägigen Gemeinschaftsbestimmungen festgesetzten Voraussetzungen vorbehalten ist. Nicht für statistische Zwecke zu verwendender Code.
QQ oder QR oder QS	Schiffs- und Luftfahrzeugbedarf Schiffs- und Luftfahrzeugbedarf im Rahmen des innergemeinschaftlichen Warenverkehrs Schiffs- und Luftfahrzeugbedarf im Rahmen des Warenverkehrs mit Drittländern	Fakultativ Fakultativ Fakultativ
QU oder QV oder QW	Nicht ermittelte Länder und Gebiete Nicht ermittelte Länder und Gebiete im Rahmen des innergemeinschaftlichen Warenverkehrs Nicht ermittelte Länder und Gebiete im Rahmen des Warenverkehrs mit Drittländern	Fakultativ Fakultativ Fakultativ
QX oder QY oder QZ	Aus wirtschaftlichen oder militärischen Gründen nicht nachgewiesene Länder und Gebiete Aus wirtschaftlichen oder militärischen Gründen im Rahmen des innergemeinschaftlichen Warenverkehrs nicht nachgewiesene Länder und Gebiete Aus wirtschaftlichen oder militärischen Gründen im Rahmen des Warenverkehrs mit Drittländern nicht nachgewiesene Länder und Gebiete	Fakultativ Fakultativ Fakultativ

(1) Provisorischer Code, der die endgültige Benennung des Landes nicht berührt, die nach Abschluss der laufenden Verhandlungen innerhalb der Vereinten Nationen festgelegt wird.